

**Ersatzteilliste
Spare Parts List
Liste des pièces de rechange**

WINDOW WASHER

1.633-120.0 WINDOW-WASHER * D

1.633-130.0 K 250 *EUR

1.633-140.0 K 250 * D

1.633-280.0 K 250 * GB

1.633-290.0 K 250 * CH

1.633-311.0 K 250 *A

1.633-600.0 K 250 * AUS

1.633-680.0 K 250

1.633-700.0 K 250 * CDN

1.633-710.0 WINDOW-WASHER * KAP

1.633-740.0 K 250 * J

1.633-900.0 K 250 SPOT *EUR

1.633-910.0 K 250 SPOT *AUS/NZ

...siehe / see / voir L16

GRUPPE: 1.0 GERAET-EINZELTEILE
GROUP: 1.0 APPLIANCE - PIECE PARTS
GRUPPE: 1.0 USTENSILE-PIECES CONSTIT.

A1

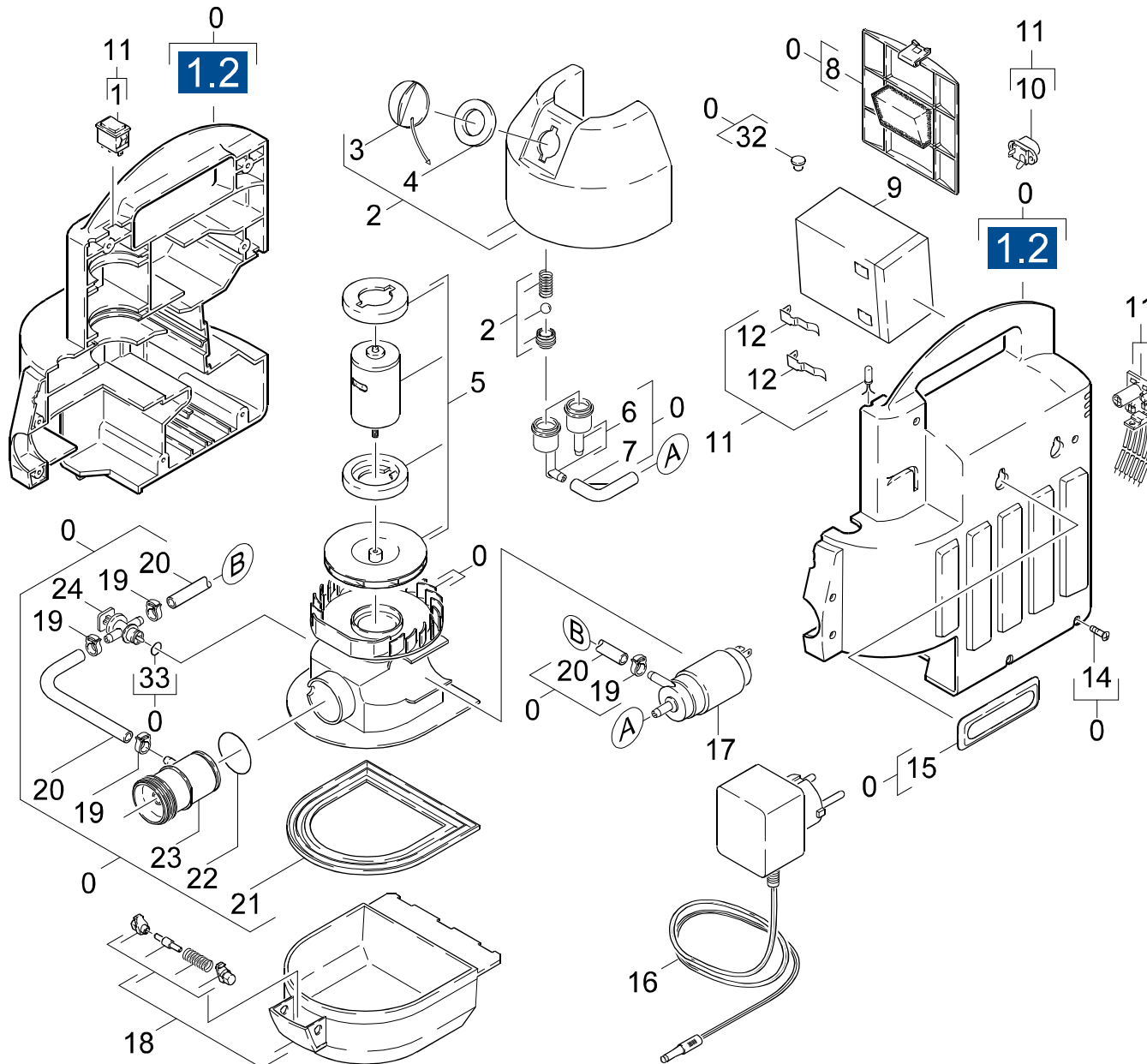
WINDOW WASHER

GRUPPE: 1.0 GERAET-EINZELTEILE
GROUP: 1.0 APPLIANCE - PIECE PARTS
GRUPPE: 1.0 USTENSILE-PIECES CONSTIT.

GRUPPE: 1.1 GERAET-EINZELTEILE
GROUP: 1.1 APPLIANCE - PIECE PARTS
GRUPPE: 1.1 USTENSILE-PIECES CONSTIT.

B1

WINDOW WASHER



Symbolbeschreibung siehe M16 / symbol description see M16 / désignation de système voir M16 /

GRUPPE: 1.1 GERAET-EINZELTEILE
 GROUP: 1.1 APPLIANCE - PIECE PARTS
 GROUPE: 1.1 USTENSILE-PIECES CONSTIT.

C1

WINDOW WASHER

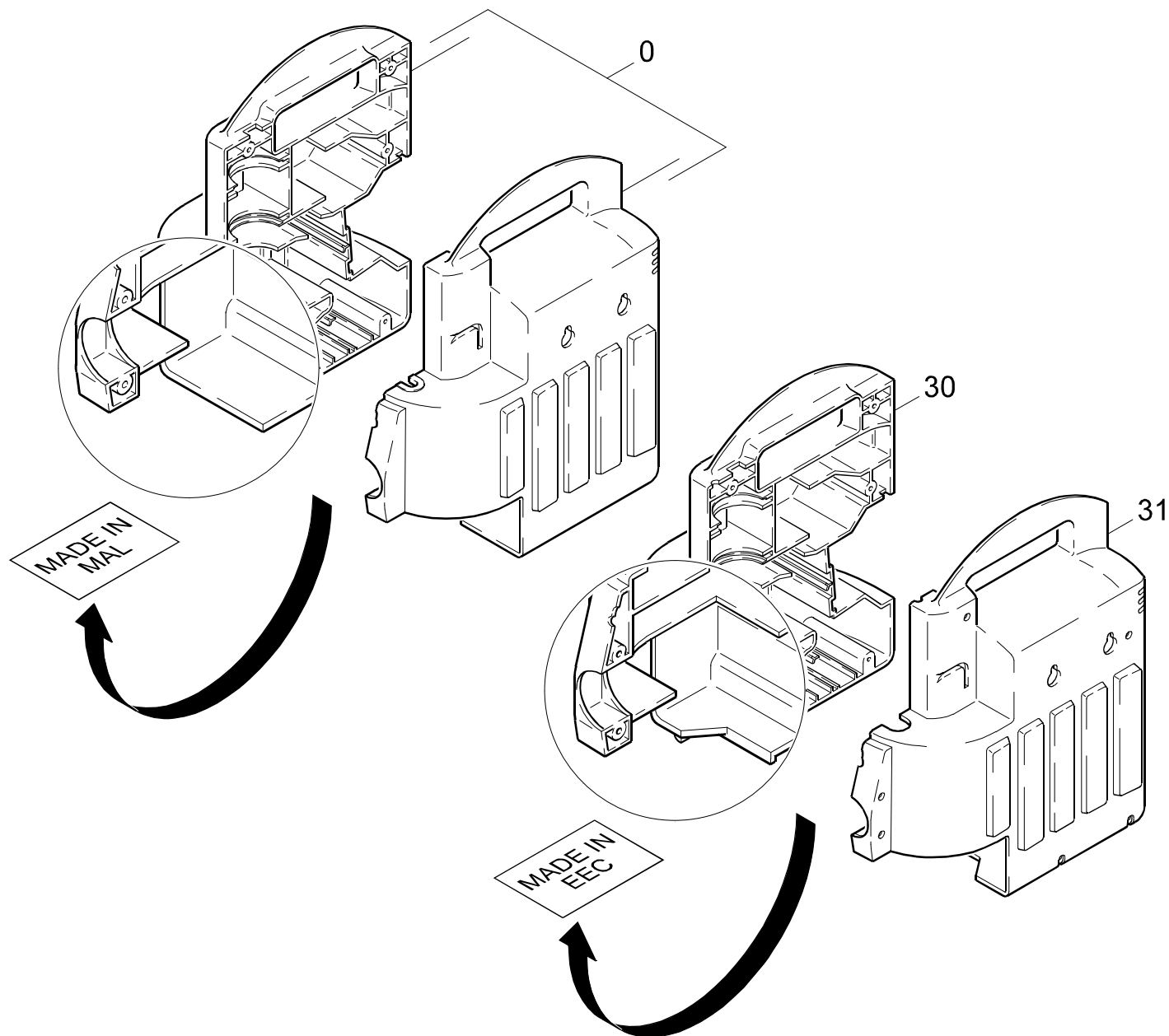
POS. ITM. POS.	BENNENNUNG DESCRIPTION DESIGNATION	TEILE-NR. PART-NO. NO.PIECE	STCK QTY. NBR.	POS. ITM. POS.	BENNENNUNG DESCRIPTION DESIGNATION	TEILE-NR. PART-NO. NO.PIECE	STCK QTY. NBR.
0	UBS KAERCHER 250 / CONVERSION KIT / KIT DE MODIFIC.	2.882-384.0	1	24	ENTLUEFTUNGSVENTILS / VENTILATION VALVE SET / KIT DE SOUPEPE (VENT.)	2.638-443.0	1
1	SCHALTER / SWITCH / INTERRUPTEUR	6.631-670.0	1	32	ABDECKKAPPE / CAP / CHAPE	6.368-220.0	1
2	CHEMIETANK KPL. / CHEMISTRIE TANK / RESERVOIR A CHEMIE	4.071-083.0	1	33	O-RING 10,0 X 1,0 / GASKET / BAQUE D'ETANCHEITE	6.362-437.0	1
3	VERSCHLUSS / CLOSURE / FERMOIR	5.075-021.0	1				
4	DICHTUNG / SEAL / BOURRAGE	5.363-316.0	1				
5	MOTOR KPL. / MOTOR / MOTEUR	4.623-253.0	1				
6	ET-SET NIPPEL / SPARE PARTS SET / JEU DE PIECES DECHANGE	2.883-451.0	1				
7	FORMSCHLAUCH / FORM HOSE / TUYAU FORMEE	6.389-902.0	1				
8	BATTERIEDECKEL / BATTERY LID / COUVERCLE	4.063-217.0	1				
9	AKKU WINDOW WASHER / ACCUMULATOR / ACCUMULATEUR	2.638-494.0	1				
10	E-KLEINTEILE / ELECTRIC PARTS / PETIT MATERIEL DE MONTAGE	5.839-010.0	2				
10	NIEDERVOLTSTECKBUCH / BUSH / DOUILLE	6.647-325.0	1				
11	ELEKTRONIK K250 / ELECTRONICS / ELECTRONIQUE	6.682-313.0	1				
14	LINSENSCHR. 2,9X 13 / OVAL HEAD SCREW / VIS A TETE BOMBEE	6.303-058.0	7				
15	ABDECKPLATTE / COVER PLATE / PLAQUE RECOUVREMENT	5.002-948.0	2				
16	STECKER NETZTEIL / MAINS-ADAPTER / FILET SECTEUR	6.647-326.0	1				
16	/ 1.633-120.0 / -130.0 / -140.0 / -290.0 / -311.0 / -710.0 / -900.0						
16	STECKER NETZTEIL / PLUG / FICHE	6.647-339.0	1				
16	/ 1.633-280.0						
16	STECKER NETZTEIL / PLUG / FICHE	6.647-340.0	1				
16	/ 1.633-680.0 / -700.0						
16	STECKER NETZTEIL / PLUG / FICHE	6.647-341.0	1				
16	/ 1.633-600.0 / -910.0						
16	STECKER NETZTEIL / PLUG / FICHE	6.647-345.0	1				
16	/ 1.633-740.0						
17	PUMPENSET / PUMP SET / GROUPE DE POMPES	2.883-441.0	1				
18	SCHMUTZWASSERTANK / TANK (DIRTY WATER) / RESERVOIR (EAU SALE)	4.070-202.0	1				
19	SCHLAUCHKLEMME / HOSE CLAMP / PINCE TUYAU SOUPLE	6.388-758.0	4				
20	SCHLAUCH 5X1,5 / HOSE / TUYAU FLEXIBLE	6.389-810.0	1				
	ALS METERWARE BESTELLEN/TO ORDER AS CUT GOODS/COMMANDE COMME MARCHANDISE AU METRE						
21	DICHTUNG / SEAL / BOURRAGE	5.363-310.0	1				
22	O-RING 28,0 X 2,0 / GASKET / BAQUE D'ETANCHEITE	6.362-810.0	1				
23	KUPPLUNGSTEIL / COUPLING ELEMENT / PIECE D'ACCOUPL.	5.471-083.0	1				

"=> xxxxxx" = bis Werknummer / up to serial No. / jusqu' au No. de fabr. / "xxxxxx =>" = ab Werknummer / from serial No. / a partir du No. de fabr. /

GRUPPE: 1.2 GEHAUSE
GROUP: 1.2 HOUSING
GRUPPE: 1.2 BOITIER

D1

WINDOW WASHER



Symbolbeschreibung siehe M16 / symbol description see M16 / désignation de système voir M16 /

GRUPPE: 1.2 GEHAEUSE
GROUP: 1.2 HOUSING
GRUPPE: 1.2 BOITIER

E1

WINDOW WASHER

POS.	BENNENNUNG	TEILE-NR.	STCK
ITM.	DESCRIPTION	PART-NO.	QTY.
POS.	DESIGNATION	NO.PIECE	NBR.
0	UBS KAERCHER 250 / CONVERSION KIT / KIT DE MODIFIC.	2.882-384.0	1
30	GEHAEUSE-RECHTS WW / HOUSING - RIGHT SIDE / BOITIER A DROITE	5.060-442.0	1
31	GEHAEUSE-LINKS WW / HOUSING - LEFT SIDE / BOITIER A GAUCHE	5.060-441.0	1

"=> xxxxxx" = bis Werknummer / up to serial No. / jusqu' au No. de fabr. / "xxxxxx =>" = ab Werknummer / from serial No. / a partir du No. de fabr. /

GRUPPE: 2.0 FENSTERDUESE
GROUP: 2.0 WINDOW TOOL
GRUPPE: 2.0 SUCEUR POUR FENETRE

A2

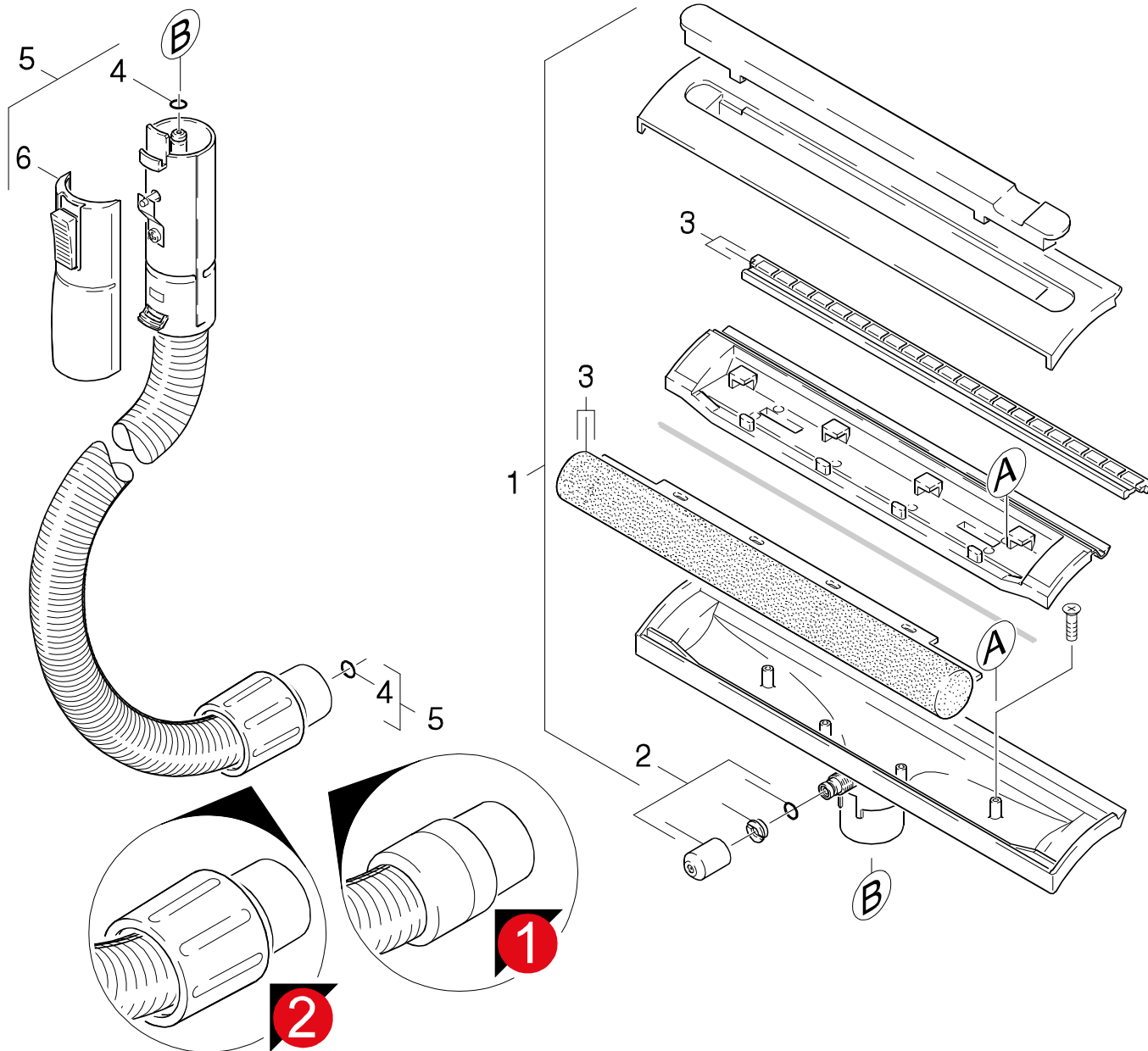
WINDOW WASHER

GRUPPE: 2.0 FENSTERDUESE
GROUP: 2.0 WINDOW TOOL
GRUPPE: 2.0 SUCEUR POUR FENETRE

GRUPPE: 2.0 FENSTERDUESE
GROUP: 2.0 WINDOW TOOL
GRUPPE: 2.0 SUCEUR POUR FENETRE

B2

WINDOW WASHER



Symbolbeschreibung siehe M16 / symbol description see M16 / désignation de système voir M16 /

GRUPPE: 2.0 FENSTERDUESE
GROUP: 2.0 WINDOW TOOL
GROUPE: 2.0 SUCEUR POUR FENETRE

C2

WINDOW WASHER

POS.	BENNENNUNG ITM. DESCRIPTION POS. DESIGNATION	TEILE-NR. PART-NO. NO.PIECE	STCK QTY. NBR.
1	SAUGDUESE / SUCTION NOZZLE / SUCEUR / 1.633-130.0 / -140.0 / -280.0 / -290.0 / -680.0 / -900.0 / -910.0	4.777-016.0	1
1	SAUGDUESE * / SUCTION NOZZLE / SUCEUR / 1.633-600.0 / -700.0 / -740.0	4.777-020.0	1
2	ET-SET DUESE / SPARE PARTS SET / JEU DE PIECES DECHANGE	2.883-352.0	1
3	VERSCHLEISSTEILESET / WEAR+TEAR PARTS SET / LOT PIECE D'USURE PERDUE	2.883-341.0	1
4	O-RING 3,68X 1,78 / GASKET / BAQUE D'ETANCHEITE	6.506-019.0	2
5	GRIFF KPL. / HANDLE / POIGNEE VERSION 1	4.321-065.0	1
5	GRIFF KPL. / HANDLE / POIGNEE VERSION 2	4.321-086.0	1
6	GRIFFTEIL KPL. / HANDLE PART / POIGNEE	4.321-093.0	1

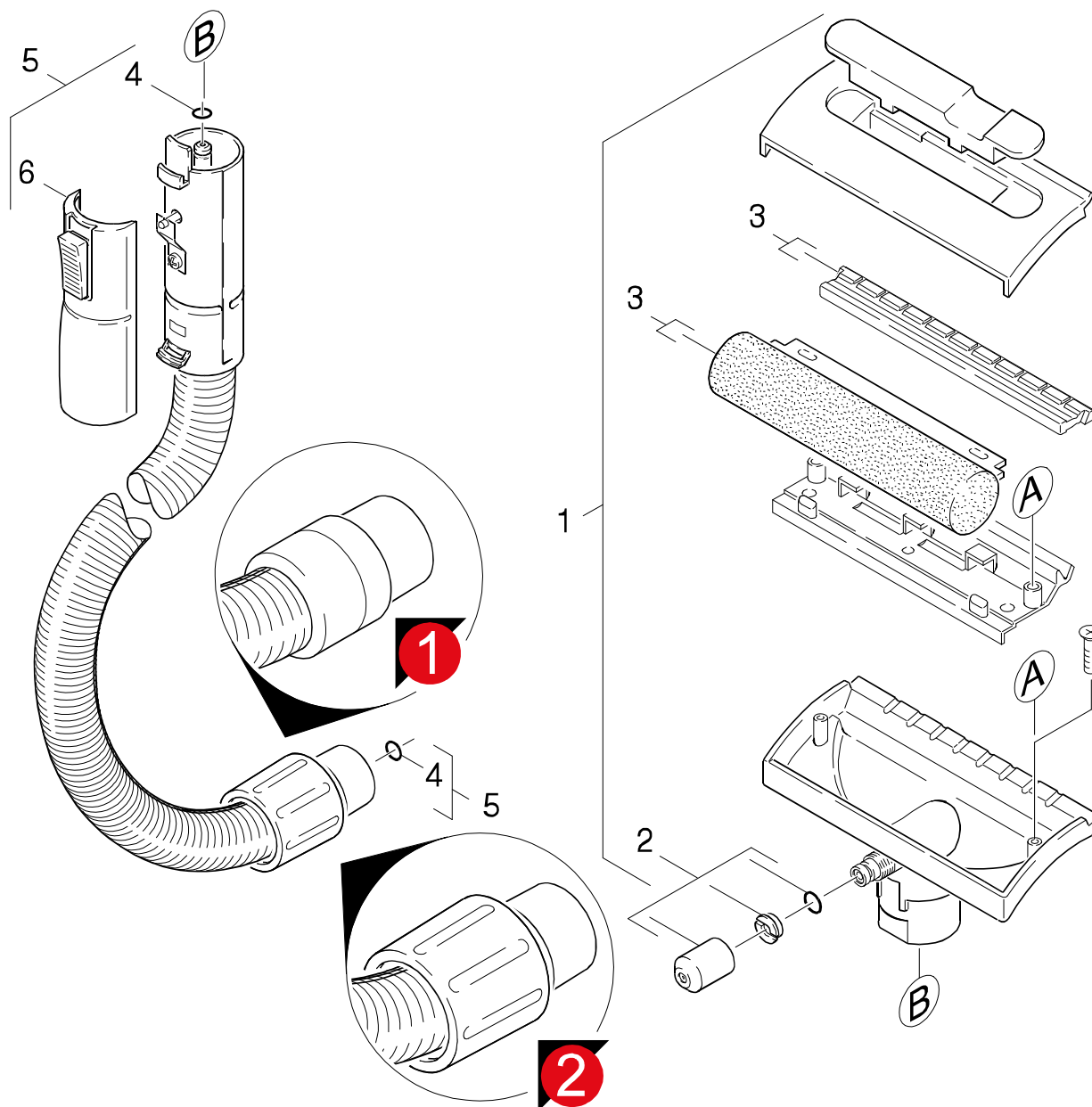
"=> xxxxxx" = bis Werknummer / up to serial No. / jusqu' au No. de fabr. / "xxxxxx =>" = ab Werknummer / from serial No. / a partir du No. de fabr. /

GRUPPE: 3.0 FENSTERDUESE MINI
GROUP: 3.0 WINDOW TOOL
GRUPPE: 3.0 SUCEUR POUR FENETRE

A3

WINDOW WASHER

GRUPPE: 3.0 FENSTERDUESE MINI
GROUP: 3.0 WINDOW TOOL
GRUPPE: 3.0 SUCEUR POUR FENETRE



Symbolbeschreibung siehe M16 / symbol description see M16 / désignation de système voir M16 /

GRUPPE: 3.0 FENSTERDUESE MINI
GROUP: 3.0 WINDOW TOOL
GROUPE: 3.0 SUCEUR POUR FENETRE

C3

WINDOW WASHER

POS. ITM. POS.	BENNENUNG DESCRIPTION DESIGNATION	TEILE-NR. PART-NO. NO.PIECE	STCK QTY. NBR.
1	FENSTERDUESE KLEIN / WINDOW TOOL / SUCEUR POUR FENETRE	2.863-059.0	1
2	ET-SET DUESE / SPARE PARTS SET / JEU DE PIECES DECHANGE	2.883-352.0	1
3	VERSCHLEISSTEILESET / WEAR+TEAR PARTS SET / LOT PIECE D'USURE PERDUE	2.884-006.0	1
4	O-RING 3,68X 1,78 / GASKET / BAQUE D'ETANCHEITE	6.506-019.0	2
5	GRIFF KPL. / HANDLE / POIGNEE	4.321-065.0	1
	VERSION 1		
5	GRIFF KPL. / HANDLE / POIGNEE	4.321-086.0	1
	VERSION 2		
6	GRIFFTEIL KPL. / HANDLE PART / POIGNEE	4.321-093.0	1

"=> xxxxxx" = bis Werknummer / up to serial No. / jusqu' au No. de fabr. / "xxxxxx =>" = ab Werknummer / from serial No. / a partir du No. de fabr. /

GRUPPE: 4.0 POLSTERDUESE
GROUP: 4.0 UPHOLSTERY NOZZLE
GRUPPE: 4.0 SUCEUR (FAUTEUIL)

A4

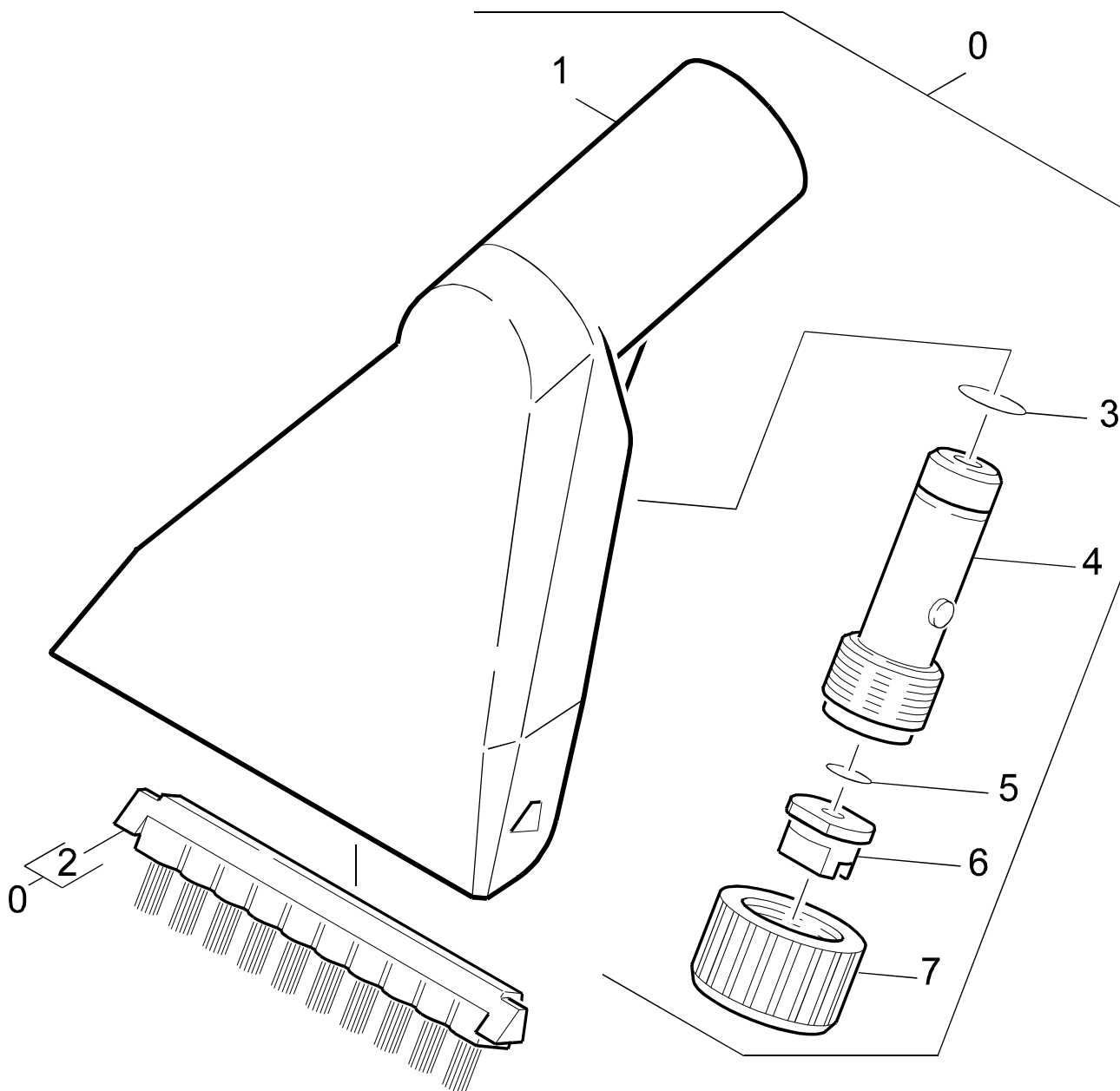
WINDOW WASHER

GRUPPE: 4.0 POLSTERDUESE
GROUP: 4.0 UPHOLSTERY NOZZLE
GRUPPE: 4.0 SUCEUR (FAUTEUIL)

GRUPPE: 4.0 POLSTERDUESE
GROUP: 4.0 UPHOLSTERY NOZZLE
GRUPPE: 4.0 SUCEUR (FAUTEUIL)

B4

WINDOW WASHER



Symbolbeschreibung siehe M16 / symbol description see M16 / désignation de système voir M16 /

GRUPPE: 4.0 POLSTERDUESE
GROUP: 4.0 UPHOLSTERY NOZZLE
GRUPPE: 4.0 SUCEUR (FAUTEUIL)

C4

WINDOW WASHER

POS.	BENNENUNG	TEILE-NR.	STCK
ITM.	DESCRIPTION	PART-NO.	QTY.
POS.	DESIGNATION	NO.PIECE	NBR.
0	POLSTERDUESE F. WW / UPHOLSTERY NOZZLE / SUCEUR (FAUTEUIL) / 1.633-900.0 / -910.0	4.762-142.0	1
1	DUESENKOERPER / NOZZLE BODY / CORPS DE BUSE	4.762-139.0	1
2	BUERSTE / BRUSH / BROSSE	5.762-175.0	1
3	O-RING 10 X 1,5 / GASKET / BAQUE D'ETANCHEITE	6.362-482.0	1
4	VERSCHRAUBUNGSTEIL / SCREW UNION PART / PIECE (RACCORD A VIS)	5.401-221.0	1
5	O-RING 6,0 X 2,0 / GASKET / BAQUE D'ETANCHEITE	6.362-113.0	1
6	DUESENMUNDSTUECK / NOZZLE MOUTHPIECE / NEZ DE BUSE	6.415-753.0	1
7	MUTTER / NUT / ECROU	5.310-114.0	1

"=> xxxxxx" = bis Werknummer / up to serial No. / jusqu' au No. de fabr. / "xxxxxx =>" = ab Werknummer / from serial No. / a partir du No. de fabr. /

GRUPPE: 5.0 ZUBEHOER
GROUP: 5.0 ACCESSORIES
GRUPPE: 5.0 ACCESSOIRES

A5

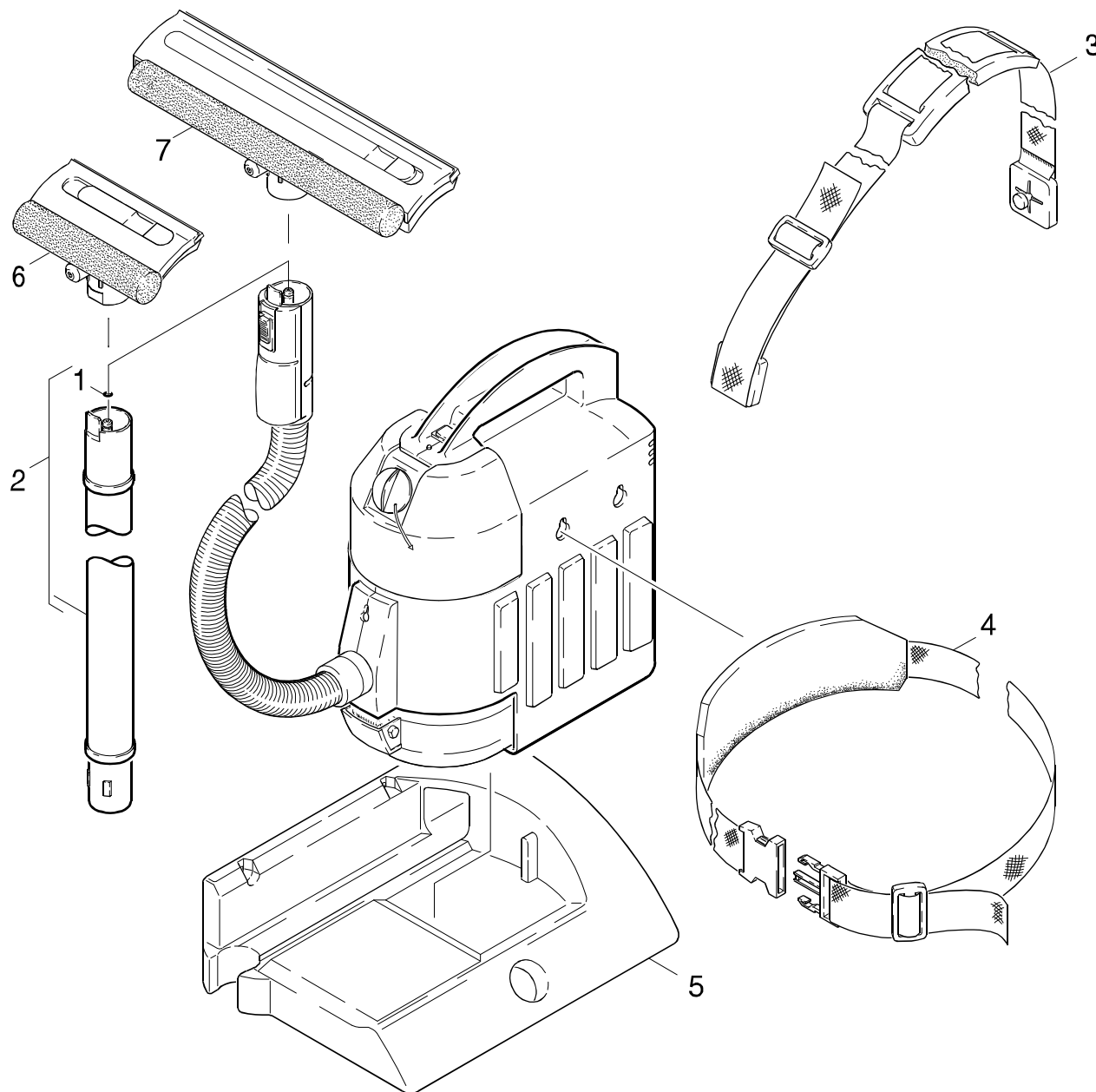
WINDOW WASHER

GRUPPE: 5.0 ZUBEHOER
GROUP: 5.0 ACCESSORIES
GRUPPE: 5.0 ACCESSOIRES

GRUPPE: 5.0 ZUBEHOER
GROUP: 5.0 ACCESSORIES
GRUPPE: 5.0 ACCESSOIRES

B5

WINDOW WASHER



Symbolbeschreibung siehe M16 / symbol description see M16 / désignation de système voir M16 /

GRUPPE: 5.0 ZUBEHOER
GROUP: 5.0 ACCESSORIES
GROUPE: 5.0 ACCESSOIRES

C5

WINDOW WASHER

POS. ITM. POS.	BENNENUNG DESCRIPTION DESIGNATION	TEILE-NR. PART-NO. NO.PIECE	STCK QTY. NBR.
1	O-RING 3,68X 1,78 / GASKET / BAQUE D'ETANCHEITE	6.506-019.0	1
2	ZUBEHOER SAUGROHR / ACCESSORIES / ACCESSOIRES	2.862-069.0	1
	(0,5 M)		
2	ZUBEHOER SAUGROHR / ACCESSORIES / ACCESSOIRES	2.862-074.0	1
	(1,0 M)		
3	ZUBEHOER SCHULTERG. / ACCESSORIES / ACCESSOIRES	2.862-067.0	1
4	ZUBEHOER HUEFTGURT / ACCESSORIES / ACCESSOIRES	2.862-068.0	1
5	ZUBEHOER WANDHALTER / ACCESSORIES / ACCESSOIRES	2.862-070.0	1
6	FENSTERDUESE KLEIN / WINDOW TOOL / SUCEUR POUR FENETRE	2.863-059.0	1
7	SAUGDUESE / SUCTION NOZZLE / SUCEUR	4.777-016.0	1
	/ 1.633-120.0 / -130.0 / -140.0 / -280.0 / -290.0 / -311.0 / -600.0 / -710.0 / -740.0 / -900.0 / -910.0		
7	SAUGDUESE * / SUCTION NOZZLE / SUCEUR	4.777-020.0	1
	/ 1.633-680.0 / -700.0		

"=> xxxxxx" = bis Werknummer / up to serial No. / jusqu' au No. de fabr. / "xxxxxx =>" = ab Werknummer / from serial No. / a partir du No. de fabr. /

Bestellhinweis

Bei Ihrer Bestellung sind unbedingt anzugeben :

- | | | | | |
|--|--|---|------------------------------------|------------------------------------|
| 1. | 2. | 3. | 4. | 5. |
| Gerätetyp
Machine model
Type d'appareils | Herstell-Nr.
Serial-No.
No. de série | Benennung
Description
Désignation | Teile-Nr.
Part No.
Référence | Stückzahl
Piece No.
Quantité |



**siehe Typenschild
see name-plate
voir plaque signalétique**



**siehe Ersatzteilliste
see spare parts list
voir liste des pièces de rechange**

- Die Ersatzteile, welche als Meterware geliefert werden, sind auf Einbaulänge selbst zu kürzen. Ebenso sind die Stückzahlen in den jeweiligen Gruppen als Mindestbestellmengen = 1m angegeben und können je nach Bedarf auf weitere volle Meterzahlen erhöht und bestellt werden.
- Spare Parts which are delivered as cut goods have to be shortened to installation length. The quotation of quantity in each group refers to the minimum order quantity = 1m and may be ordered and raised to further full metre-values according to demand
- Les pièces de rechange qui sont livrées comme marchandise au mètre sont à raccourcir selon la longueur d'installation. Les indications de quantité dans chaque group se réfèrent à des valeurs de mètre de plus.
- Diese Ersatzteilliste erscheint in gedruckter Form sowie als Mikrofiche. Bei Querverweisen bezieht sich die Angabe "Seitenzahl" auf die gedruckte Ersatzteilliste und die Angabe "Bildtafel" auf die Mikrofilmausgabe.
- This spare parts list is published both in printed form and as a microfiche. In the cross-references, "page number" refers to the printed spare parts list and "display table" to the microfilm edition.
- Cette liste de pièces de rechange est aussi bien imprimée que publiée sous forme de microfiche. Les indications transversales renvoient au "numéro de page" sur la liste imprimée des pièces de rechange et à la "planche" sur la microfiche.

Bitte beachten Sie, daß der Teileumfang dieser Ersatzteilliste nicht unbedingt dem Lieferumfang Ihres Geräte entspricht.

For your information: It could be that certain parts quoted in this spare parts list were not included with the machine delivery.

Pour votre information: il se peut que certaines pièces détachées mentionnées sur la liste ne vous aient pas été livrées avec l'appareil.

Die in dieser Ersatzteilliste nicht aufgeführten Einzelteile, bestellen Sie bitte direkt beim Vertragskundendienst des jeweiligen Herstellers.

Please order the individual parts not included in this assembly directly with the contract aftersales service of the manufacturer in question.

Veillez s'il vous plaît, commander les pièces détachées qui ne sont indiquées dans notre liste des pièces détachées, directement auprès du service après-vente des fabricants en question.

Bei Bestellung von lackierten Teilen, welche in der Ersatzteilliste nicht in verschiedenen Farben ausgewiesen sind, ist zusätzlich die Farbnummer oder Farbe mit anzugeben. Diese finden Sie auf dem Typenschild oder Farbschild Ihres Gerätes.

Upon ordering of varnished parts which are not mentioned in the spare parts list as parts with different colors, kindly additionally mention the number of the color. It can be seen on the type plate of the color plate of your machine.

Commandant des parts vernissés qui ne sont pas mentionnés comme parts avec une couleur différente dans la liste des pièces détachées, veuillez mentionner de plus le numéro de la couleur. Il se trouve sur la plaque signalétique ou la plaque de couleur de votre machine.

Auflistungen von Einzelteilen bei Ersatzteil - u. Pumpensets sind in der Reihe "16" einzusehen, bzw. direkt unter dem entsprechenden Set aufgelistet.

Listings of single parts upon spare parts kits and pump kits can be seen in row "16" or directly listed below the corresponding kit.
Des établissements des pièces détachées en ce qui concerne les kits des pièces de rechange et les kits de pompes, peuvent être vus à la ligne "16" ou ils sont répertoriés directement au-dessous du jeu correspondant.

Technische Änderungen im Rahmen der Weiterentwicklung sowie das Recht der ausschließlichen Auswertung unseres geistigen Eigentums behalten wir uns vor. Vervielfältigung und Nachdruck nur mit Genehmigung und Urheberhinweis möglich.

We reserve the right to make technical changes in the course of development work and the right to make exclusive use of our intellectual property. This spare parts list may be duplicated or reprinted only with our approval and with acknowledgement of our copyright.

Nous nous réservons le droit de toutes modifications techniques dans le cadre du perfectionnement des mises au point ainsi que le droit de la mise en valeur exclusive de notre propriété intellectuelle. Polycopie et reproduction exclusivement après accord et avec mention de l'auteur.

**Varianten:
Variants:
Variants:**

1.633-120.0	WINDOW-WASHER * D
1.633-130.0	K 250 *EUR
1.633-140.0	K 250 * D
1.633-280.0	K 250 * GB
1.633-290.0	K 250 * CH
1.633-311.0	K 250 *A
1.633-600.0	K 250 * AUS
1.633-680.0	K 250
1.633-700.0	K 250 * CDN
1.633-710.0	WINDOW-WASHER * KAP
1.633-740.0	K 250 * J
1.633-900.0	K 250 SPOT *EUR
1.633-910.0	K 250 SPOT *AUS/NZ
1.633-911.0	K 250 SPOT HOFER *A

INDEX

M16

WINDOW WASHER

GRUPPE:	1.0 GERAET-EINZELTEILE	A1-E1
GROUP:	1.0 APPLIANCE - PIECE PARTS	
GRUPPE:	1.0 USTENSILE-PIECES CONSTIT.	
GRUPPE:	2.0 FENSTERDUESE	A2-C2
GROUP:	2.0 WINDOW TOOL	
GRUPPE:	2.0 SUCEUR POUR FENETRE	
GRUPPE:	3.0 FENSTERDUESE MINI	A3-C3
GROUP:	3.0 WINDOW TOOL	
GRUPPE:	3.0 SUCEUR POUR FENETRE	
GRUPPE:	4.0 POLSTERDUESE	A4-C4
GROUP:	4.0 UPHOLSTERY NOZZLE	
GRUPPE:	4.0 SUCEUR (FAUTEUIL)	
GRUPPE:	5.0 ZUBEHOER	A5-C5
GROUP:	5.0 ACCESSORIES	
GRUPPE:	5.0 ACCESSOIRES	



BEISPIEL: VERSION 1
EXAMPLE: VERSION 1
EXEMPLE: VERSION 1

3.0

BEISPIEL: SIEHE IN GRUPPE 3
EXAMPLE: SEE IN GROUP 3
EXEMPLE: VOIR EN GROUPE 3



WICHTIGER HINWEIS
IMPORTANT REMARK
REMARCAQUAGE IMPORTANT

BESTELLHINWEIS SIEHE M15
EXAMPLE ORDER SEE M15
EXEMPLE DE COMMANDE VOIR M15

VARIANTENÜBERSICHT SIEHE L16
VARIANTS SURVEY SEE L16
VUE D'ENSEMBLE DE VARIANTS VOIR L16